



النشرة اليومية للاتحاد UAC DAILY MONITOR

نشرة يومية إلكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية

14 تموز (يوليو) 2025

SAUDI ARABIA TOPS GROWTH IN INTERNATIONAL TOURIST

REVENUES

The Kingdom of Saudi Arabia ranked first worldwide as the top tourist destination in terms of the growth rate of international tourist revenues during the first quarter of 2025 compared with the same period in 2019.

According to the World Tourism Barometer report issued by the United Nations World Tourism Organization, the Kingdom ranked third worldwide for the growth rate of international tourist numbers in Q1 2025 versus Q1 2019, and second in the Middle East over the same period.

The Kingdom recorded an increase of 102 percent in international tourist numbers, surpassing the global growth rate of 3 percent and the Middle East rate of 44 percent, thereby reinforcing its leading position on the global and regional tourism scene.

[Source \(Al Arabiya.Net Website, Edited\)](#)



السعودية تتصدر نمو إيرادات السياح الدوليين

احتلت المملكة العربية السعودية المركز الأول عالمياً كأعلى وجهة سياحية في نسبة نمو إيرادات السياح الدوليين خلال الربع الأول 2025 مقارنةً بالفترة المماثلة من العام 2019. ووفقاً لتقرير باروميتر السياحة العالمية الصادر عن منظمة الأمم المتحدة للسياحة، فقد احتلت المملكة المرتبة الثالثة عالمياً في نسبة نمو أعداد السياح الدوليين في الربع الأول 2025 مقارنة بالربع الأول من العام 2019، والمرتبة الثانية على مستوى الشرق الأوسط للفترة نفسها.

وسجلت المملكة نمواً في أعداد السياح الدوليين بنسبة 102 في المئة متجاوزة معدل النمو العالمي 3 في المئة ومعدل نمو منطقة الشرق الأوسط 44 في المئة، مُعززةً بذلك مكانتها الريادية في المشهد السياحي العالمي والإقليمي.

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

ALGERIA AIMS TO RECEIVE 4 MILLION TOURISTS BY THE END OF 2025

Algerian Minister of Tourism Houria Meddahi revealed that Algeria's tourism sector aims to receive 4 million tourists by the end of the current year, relying on promotional campaigns and the simplification of administrative procedures.

The minister explained that Algeria welcomed about 3.5 million tourists in 2024, including roughly 2.5 million foreign tourists and one million members of the Algerian diaspora.

She added that these figures were achieved thanks to promotional campaigns and streamlined administrative procedures, particularly through the visa adopted for foreign tourists arriving in the provinces of the vast Deep South.

[Source \(Al Arabiya.Net Website, Edited\)](#)



الجزائر تستهدف استقبال 4 ملايين سائح بنهاية 2025

كشفت وزيرة السياحة الجزائرية، حورية مداحي، عن أن القطاع السياحي في الجزائر يستهدف استقبال 4 ملايين سائح مع نهاية العام الحالي، من خلال الاعتماد على الحملات الترويجية وتبسيط الإجراءات الإدارية.

وأوضحت الوزيرة، أن "الجزائر استقبلت عام 2024 ما يقارب 3.5 مليون سائح، من بينهم نحو 2.5 مليون سائح أجنبي ومليون من أفراد الجالية الوطنية في الخارج".

وأوضحت أن هذه الأرقام جاءت نتيجة للحملات الترويجية وتبسيط الإجراءات الإدارية، لا سيما من خلال تأشيرة الدخول المعتمدة للسياح الأجانب الوافدين على ولايات الجنوب الكبير.

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

"BITCOIN" BREAKS THE \$120,000 BARRIER

Bitcoin registered an unprecedented new level as it exceeded the \$120,000 threshold for the first time, indicating increased confidence and investment in the world's largest cryptocurrency. Bitcoin has increased by 29 percent since the beginning of the year, sparking a broader rebound in other cryptocurrencies despite the customs tariffs imposed by U.S. President Donald Trump, which caused considerable turmoil.

Ether, the world's second-largest cryptocurrency, jumped to its highest level in more than five months at \$3,048.23, and was last trading at \$3,036.24.

The sector's total market capitalization reached about \$3.78 trillion, according to data from CoinMarketCap, a site specializing in tracking the digital-asset market.

[Source \(Al Sharq Al Awsat Newspaper, Edited\)](#)



"بتكوين" تتجاوز حاجز 120 ألف دولار

سجلت "بتكوين" مستوى جديداً غير مسبوق حيث تجاوزت عتبة 120 ألف دولار للمرة الأولى، في مؤشر على زيادة الثقة والاستثمار في أكبر عملة مشفرة في العالم. وشهدت "بتكوين" ارتفاعاً بنسبة 29 في المئة منذ بداية، مما أثار انتعاشاً أوسع في العملات المشفرة الأخرى على الرغم من التعريفات الجمركية التي فرضها الرئيس الأميركي دونالد ترمب، وأثارت الكثير من الفوضى.

وقفزت "إيثر" ثاني أكبر العملات المشفرة في العالم إلى أعلى مستوى لها خلال أكثر من خمسة أشهر عند 3048.23 دولار، ووصلت في أحدث التداول إلى 3036.24 دولار.

ووصلت القيمة السوقية الإجمالية للقطاع إلى نحو 3.78 تريليون دولار، بحسب بيانات موقع "كوين ماركت كاب" المتخصص في تتبع سوق العملات الرقمية.

[المصدر \(صحيفة الشرق الأوسط، بتصرف\)](#)

UNEXPECTED 32.4 PERCENT INCREASE IN CHINA'S EXPORTS TO THE UNITED STATES

China's exports to the United States recorded a sharp jump of 32.4 percent in June compared with the previous month, indicating a recovery in trade relations following high-level talks between the world's two largest economies.

According to China's General Administration of Customs, Chinese exports to the U.S. market were valued at \$38.2 billion in June, up from \$28.2 billion in May and \$33 billion in April.

Alongside this notable increase, China's trade surplus with the United States stood at about \$26.57 billion in June, while the cumulative surplus for the first half of the current year reached \$141.74 billion.

[Source \(Al Arabiya.Net Website, Edited\)](#)

ارتفاع مفاجئ في صادرات الصين لأميركا بنسبة 32.4 في المئة



سجلت صادرات الصين إلى الولايات المتحدة قفزة حادة بنسبة 32.4 في المئة في يونيو/حزيران مقارنة بالشهر السابق، وذلك في مؤشر على تعافي العلاقات التجارية بعد محادثات رفيعة المستوى بين أكبر اقتصادين في العالم بعد.

ووفقاً لإدارة العامة للجمارك الصينية، فقد بلغت قيمة الصادرات الصينية إلى السوق الأمريكية 38.2 مليار دولار في يونيو، ارتفاعاً من 28.2 مليار دولار في مايو، و33 مليار دولار في أبريل. وبالتزامن مع هذا الارتفاع اللافت،

سجل الفائض التجاري الصيني مع الولايات المتحدة نحو 26.57 مليار دولار خلال شهر يونيو، بينما بلغ إجمالي الفائض خلال النصف الأول من العام الجاري 141.74 مليار دولار.

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

U.S. BUDGET RECORDS SURPLUS IN JUNE

The U.S. Treasury Department revealed that American customs-duty revenues have exceeded the \$100 billion threshold for the first time since President Donald Trump imposed tariffs on many trading partners last April, amid expectations that the figure will reach \$300 billion by year-end.

The federal budget posted an unexpected surplus of \$27 billion in June, a marked shift from a deficit of \$71 billion in the same month of 2024. During the first nine months of the U.S. fiscal year, the deficit increased by \$64 billion to reach \$1.400 trillion, compared with a little over \$1.300 trillion a year earlier—an increase of 6 percent.

[Source \(Al Sharq Al Awsat Newspaper, Edited\)](#)



الموازنة الأميركية تسجل فائضاً في يونيو

كشفت وزارة الخزانة الأميركية عن تجاوز إيرادات الرسوم الجمركية الأميركية عتبة 100 مليار دولار لأول مرة، منذ فرض الرئيس دونالد ترامب، في أبريل (نيسان) الماضي، رسوماً جمركية على كثير من الشركاء التجاريين، وسط توقعات بوصول هذا الرقم إلى 300 مليار دولار في نهاية العام الحالي.

وسجلت الموازنة العامة فائضاً مفاجئاً قدره 27 مليار دولار في يونيو (حزيران)، في تحول ملحوظ عن عجز بلغ 71 مليار دولار في الشهر ذاته من عام 2024. وخلال الأشهر التسعة الأولى من السنة المالية الأميركية، ارتفع العجز بمقدار 64 مليار دولار، ليصل إلى 1400 تريليون دولار، مقارنة بما يزيد قليلاً على 1300 تريليون دولار قبل عام، أي بزيادة قدرها 6 في المئة.

[المصدر \(صحيفة الشرق الأوسط، بتصرف\)](#)

UNEMPLOYMENT IN CANADA FALLS TO 6.9 PERCENT

Data from Statistics Canada showed that the unemployment rate in Canada fell to 6.9 percent in June, driven by increased employment in wholesale and retail trade, health care, and social assistance.

According to the data, the economy added 83,100 new jobs in June—the first net increase since January—with most of the growth in part-time positions.

This report comes ahead of the Bank of Canada's forthcoming monetary-policy decision, where the positive unemployment and jobs figures are expected to prompt the bank to keep the interest rate unchanged.

[Source \(Al Sharq Al Awsat Newspaper, Edited\)](#)



البطالة في كندا تهبط إلى 6.9 في المئة

أظهرت بيانات هيئة الإحصاء الكندية انخفاض معدل البطالة في كندا إلى 6.9 في المئة خلال يونيو (حزيران)، مدفوعاً بزيادة التوظيف في قطاعات تجارة الجملة والتجزئة والرعاية الصحية والمساعدة الاجتماعية.

وبحسب البيانات فقد أضاف الاقتصاد 83100 وظيفة جديدة في يونيو، وهي أول زيادة صافية منذ يناير (كانون الثاني)، مع غالبية النمو في وظائف العمل بدوام جزئي.

ويأتي هذا التقرير قبل قرار بنك كندا المرتقب بشأن السياسة النقدية، حيث من المتوقع أن تدفع أرقام البطالة والوظائف الجديدة الإيجابية البنك نحو تثبيت سعر الفائدة.

[المصدر \(صحيفة الشرق الأوسط، بتصرف\)](#)

TUNISIA RECORDS INCREASE IN TRADE DEFICIT DURING THE FIRST HALF OF 2025

Data issued by Tunisia's National Institute of Statistics showed that the country's trade deficit increased by 24 percent in the first half of 2025, reaching \$3.4 billion, reflecting the ongoing economic pressures facing the country.

According to the data, this increase is mainly attributable to higher imports, which were valued at \$14.36 billion, driven in particular by a 13 percent increase in energy imports. By contrast, exports remained sluggish, further widening the trade gap.

[Source \(Al Sharq Al Awsat Newspaper, Edited\)](#)

تونس تسجل ارتفاعاً في العجز التجاري خلال النصف الأول 2025

أظهرت بيانات صادرة عن المعهد الوطني للإحصاء في تونس، ارتفاع العجز التجاري للبلاد بنسبة 24 في المئة خلال النصف الأول من عام 2025، لبلغ 3.4 مليار دولار، مما يعكس استمرار الضغوط الاقتصادية التي تواجهها البلاد.

ووفق البيانات يعزى هذا الارتفاع بشكل رئيسي إلى زيادة الواردات، التي بلغت قيمتها 14.36 مليار دولار، مدفوعة خصوصاً بارتفاع واردات الطاقة بنسبة 13 في المئة. في المقابل، استمرت الصادرات في حالة من الركود، مما فاقم من اتساع الفجوة التجارية.

[المصدر \(صحيفة الشرق الأوسط، بتصرف\)](#)

GOLD HOLDS NEAR ITS HIGHEST LEVELS, SUPPORTED BY TRADE TENSIONS

Gold prices stabilized, supported by investor demand for safe-haven assets, after U.S. President Donald Trump threatened to impose 30 percent tariffs on imports from the European Union and Mexico.

Spot gold was steady at \$3,357.56 per ounce, after hitting its highest-level since 23 June earlier in the session. U.S. gold futures increased 0.19 percent to \$3,370.40.

President Trump had threatened to impose 30 percent tariffs on imports from Mexico and the EU as of 1 August, after weeks-long negotiations with major U.S. trading partners failed to produce a comprehensive trade deal.

[Source \(CNBC Arabia Website, Edited\)](#)

الذهب يستقر بالقرب من أعلى مستوياته بدعم من التوترات التجارية

استقرت أسعار الذهب، مدفوعة بإقبال المستثمرين على الملاذات الآمنة، بعد تهديد الرئيس الأمريكي دونالد ترامب بفرض رسوم جمركية بنسبة 30 في المئة على الواردات من الاتحاد الأوروبي والمكسيك.

واستقر سعر الذهب في المعاملات الفورية عند 3357.56 دولاراً للأونصة، بعد أن سجل أعلى مستوى له خلال الجلسة منذ 23 يونيو حزيران. كما قفزت العقود الأميركية للأجل للذهب بنسبة 0.19 في المئة لتبلغ 3370.40 دولاراً.

وكان الرئيس دونالد ترامب قد هدد، بفرض رسوم جمركية بنسبة 30 في المئة على الواردات من المكسيك والاتحاد الأوروبي اعتباراً من الأول من أغسطس، بعد جولات تفاوضية امتدت لأسابيع مع أبرز الشركاء التجاريين لأميركا من دون التوصل إلى اتفاق تجاري شامل.

[المصدر \(موقع CNBC Arabia، بتصرف\)](#)

